

# Leipziger Volkszeitung

Organ für die Interessen des gesamten werkthätigen Volkes.

Abohmentpreis pro Monat inkl. Bringerlohn 70 Pf., bei Selbstabholung 60 Pf.; mit der illustrierten Wochenbeilage „Neue Welt“ inkl. Bringerlohn 80 Pf., bei Selbstabholung 70 Pf. — Durch die Post bezogen (Postzeitungszettel Nr. 4527) vierteljährlich 2.10 Mt., für 2 Monate 1.40 Mt., für 1 Monat 70 Pf. exkl. Versandgeb.

Redaktion: Tauchaer Str. 19/21.  
Telegramm-Adresse: Volkszeitung, Leipzig.  
Telephon 2721.  
Sprechstunde: 6-7 Uhr abends.

Inserate werden die gespaltene Zeitzeile oder deren Raum mit 25 Pf. für Gewerkschaften, politische und gemeinnützige Vereine mit 20 Pf. berechnet. Schwieriger Satz nach höherem Tarif. — Der Betrag ist im voraus zu bezahlen. — Schluss der Annahme von Inseraten für die fällige Nummer sechs 9 Uhr. — Ausgegebene Inserate können nicht wieder zurückgezogen werden.

Die Leipziger Volkszeitung erscheint täglich mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage. — Verlag und Expedition: Tauchaer Straße 19/21. Geschäftsjahr 8-12 und 2-7 Uhr, Sonn- und Feiertags geschlossen.

## Düsseldorf und Stuttgart.

\* Leipzig, 21. Juni.

Gleichzeitig tagen in Deutschland zwei wichtige Kongresse für soziale Arbeitersfürsorge: der internationale Arbeiterversicherungskongress und der vierte deutsche Gewerkschaftskongress. Hier wie dort soll dasselbe Werk — die praktische Sozialreform betätig werden. Und doch gestalten sich die beiden Kongresse zu einer eklanten Rundgebung des Gegensatzes: hic bürgerliche, hic proletarische Sozialreform.

Zu Düsseldorf eine erlauchte Gesellschaft: wirkliche und geheime Oberregierungsräte, Minister, Bürgermeister, Deputen der offiziellen Wissenschaft, Repräsentanten des großen industriellen Geldachs; in Stuttgart die homogene graue Masse des deutschen Arbeitervolks.

Zu Düsseldorf führt das geistige Scepter — Graf Posadowsky, der Vater der Buchthausvorlage, und der lange Möller, der zärtliche Pflegvater der Unternehmensfamilie. Sie sind es, die das internationale Exzellenzenkonsortium der offiziellen bürgerlichen Sozialreform als Witte begrüßen, ihm seine Pflichten vor die Augen führen, ihm die Aufgaben stecken.

Die Milderung und Ausgleichung „der tiefen Gegensätze, die das lebende Geschlecht belasten“ — dies der vom Staatssekretär Posadowsky formulierte Zweck der offiziellen Sozialreform.

Und als Antwort darauf erklärt am gleichen Tage der Gewerkschaftskongress: „Wischen der sozialdemokratischen Partei und den Gewerkschaften kann keine Trennung statt haben, beide müssen sich ergänzen.“ Dort also ist Klassenauslöschung, hier Klassenkampf die Parole. Und auf die Hoffnungen der Exzellenzen-Sozialreform antwortet die proletarische: lasciate ogni speranza, latet alle Hoffnung fahren!

Auch außer diesem Grundgegensatz, auch im Detail, bieten die zwei Kongresse ein interessantes Pendant zu einander.

Seit im Jahre 1847 durch den historischen Ruf Margens: „Proletarier aller Länder, vereinigt euch! die internationale Arbeiterbewegung aus der Taufe gehoben wurde, dauert eine wütende Heze aller „gutgesinnten“ Parteien und Gruppen, aller Vertreter der bestehenden Ordnung, der ganzen bürgerlichen Welt — gegen die „vaterlandslosen Gejellen“, gegen den internationalen Gedanken des Proletariats. Je mehr die Arbeiterklasse aller Länder sich zum höchsten kulturellen und historischen Weltbürgertum entwickelt, um so kampfhafter stürzt sich die ältere Bourgeoisie einem barbarischen Chauvinismus in die Arme. Und nun, was sehen und hören wir? „Ich sehe das Schwerengewicht

Ihrer Versammlung nicht in der noch so schämenswerten Behandlung von Einzelfragen, sondern vielmehr in dem sichtbaren Ausdruck einer gemeinsamen internationalen sozialpolitischen Überzeugung.“ So sprach der offizielle Vertreter der deutschen Reichsregierung, Graf Posadowsky, auf dem Kongress in Düsseldorf. Der Schöpfer der Buchthausvorlage, der den sozialpolitischen Internationalismus feiert und auf den Schild erhebt — das ist wohl einer der größten Triumphe der proletarischen Vaterlandslosigkeit!

Allerdings, es ist eine andere, es ist die umgekehrte Seite der sozialen Entwicklung, die auch den Bekennern der Religion des Nationalitätenhauses internationale Einsicht eingepaust hat. Vor allem die konkurrierenden Interessen des nationalen Kapitals, das Interesse an der Ausgleichung der durch sozialpolitische „Opfer“ bedrohten Profitquote auf dem Weltmarkt, ferner die internationale Solidarität in der Angst vor der Arbeiterbewegung und dem Wunsche, sie zu bekämpfen, haben die Posadowskys aller Länder zur „gemeinsamen internationalen sozialpolitischen Überzeugung“ gebracht. Es ist sozusagen die internationale Buchthausvorlage, was als historischer Kern und als der umgekehrte Zweck hinter der internationalen Exzellenzen-Sozialreform steht. Es ist gewissermaßen eine sozialpolitische „heilige Allianz“, was in Düsseldorf ihre Beratungen abhält.

Aber gerade in dieser entgegengesetzten Form bildet die „internationale sozialpolitische Überzeugung“ der heutigen kapitalistischen Regierungen die denkbare glänzendste historische Probe auf die gewaltige Marx'sche Deduktion, auf den internationalen Grundgedanken der Sozialdemokratie.

Und noch eine Lehre ergeben die Posadowskys als Vorführer der „internationalen sozialpolitischen Überzeugung“.

Im Anfang der bürgerlichen Sozialreform war das Wort, d. h. der „hinter den Arbeitern“ stehende außerordentliche Professor Sombart, das „hinter den Klassen schwedende, klassen- und vorurteilslose soziale „Wohlwollen“.

Am Ende erscheinen als die That, als die Verwirklichung des klassenlosen Wohlwollens — der Vater der Buchthausvorlage und der Kartell-Möller. Die „hinter den Arbeitern stehende Wissenschaft“ entpuppt sich in der Praxis als der den Arbeitern mit Buchthausvorlagen auf die Brust rückende Kapitalismus.

Und dies ist kein Zufall und kein Mißverständnis. Die auf die sogenannten „weißen Raben“ der Bourgeoisie berechnete, von lauter „außerordentlichen“ Krethi und Blethi inaugurierte bürgerliche Sozialreform bildet sich zwar ein, gerade in der Vermittelung zwischen den Klassen ihr historisches Mandat zu haben. Andererseits kommt sie von vornherein als die Negation aller „grauen Theorie“, aller

himmlerstürmenden Deduktion, als die geborene Praxis zur Welt. Sobald aber die sozialreformerische theoretische „Praxis“ praktisch werden soll, steht sie vor der elementaren Frage der Macht. Ohne Macht gibt es hineinleden keine „Praxis“. Woher aber die Macht nehmen?

Selbst sind die „außerordentlichen“ Sozialreformer gerade als solche, als die geborene Klassenlosigkeit zugleich auch die geborene Machtlosigkeit. Außerhalb ihrer bleibt es aber nur zweiterlei Macht — die himmlerstürmende Arbeiterklasse und auf dem Gegenpol — die Posadowskys als Väter des Buchthaus. Sich auf die Arbeiter stützen? Über gerade die Arbeiter sollen in ihren Sturmtheorien durch die „Praxis“ überwunden werden. Also bleibt als die einzige reelle Macht zur Bewirklichung des bürgerlichen sozialreformerischen Wohlwollens — der Posadowsky.

So entwickelt sich der in der Einbildung bürgerlicher wie unserer Phantasten einheitliche Begriff „Sozialreform“ in der Wirklichkeit zu einem scharfen Gegensatz: zu einer proletarischen und zu einer bürgerlichen Sozialreform. Eine wird durch die Macht der Thatsachen zu der Erkenntnis geführt, daß zwischen den Gewerkschaften und der Sozialdemokratie keine Trennung statt haben kann, d. h. daß sie nur durch den Klassenkampf verwirklicht werden kann, diese wird ebenso durch die Macht der Thatsachen nach dem entgegengesetzten Pol gedrängt — in die Arme des Vaters der Buchthausvorlage.

Wenn diese Erkenntnis je geeignet war, auch für die unverdorrblichen Optimisten der „klassenlosen“ Sozialreform in unseren Reihen hinreichend klar zu werden, so ist es jetzt, indem sie sich in den zwei Gegenpolen scharf verfügt — in Düsseldorf und in Stuttgart.

## Politische Übersicht.

Nachen und Krefeld.

Mit auffallender Verspätung wird die Rede des Kaisers in Nachen bekannt gegeben. Der Kaiser feierte zunächst den historischen Boden der Stadt Nachen und Karl den Großen als einen „gewaltigen germanischen Fürsten“, dem von Rom die Würde der alten römischen Kaiser, die Erbschaft des römischen Weltreichs, angeboten worden sei. Freilich haben seine Nachfolger über der Sorge um das Weltimperium das germanische Land und Volk aus den Augen verloren und damit, wie die Aue, die Wurzel ihrer Kraft verdorren lassen, die weil die Pracht ihrer Blüte das Auge des staunenden Beobachters fesseln.

In dieser kuriosen Behandlung der Geschichte laufen einige kleine Ungenauigkeiten mit unter. Karl der Große war kein germanischer Fürst, sondern Herrscher des mächtigen Frankenreichs und wurzelte schon als Sohn Pipins des Kleinen und Lechter der Merowinger mehr im heutigen Frankreich als im heutigen Deutschland. Die „siegesfreuen Germanen mit ihrem reinen Geist“, die, wie der Kaiser sagt, der Weltgeschichte

## Seuilleton.

Nachdruck verboten.

### Ein Doppelgänger.

Von Theodor Storm.

Fast mechanisch reichte ich ihm die Hand, und bald waren wir wieder auf dem Heimwege; die Frau ging, längst wieder an ihrem Kerze fliegend, neben mir, als ich ausandrängenden und sich ineinanderfügenden Erinnerungen wieder aufflammte. „Verzeihen Sie,“ sagte ich, „es kommt mitunter von einem plötzlichen Gedanken bis zur Vergessenheit der Gegenwart hingenommen zu werden. Im Elternhause sagte dann mein Bruder, des alten Volksglaubens, gedenkend: „Stört ihn nicht, seine Maus ist ihm aus dem Mund gesprungen!“ Aber ich verspreche, sie in Zukunft besser zu überwachen.“

Aus den Augen des Obersförsters traf mich ein verständnisvoller Blick. „Auch wir haben hier den Glauben,“ sagte er, „aber Sie sind bei Freunden, wenn auch nur bei neuen!“

So kamen wir wieder ins Gespräch, und während die Tannenriesen schon tiefe Schatten über den Weg warfen und die Luft mit schwültem Abendduft erfüllten, gelangten wir allmählich an die Obersförsterei zurück; die Hunde, ohne zu bellern, sprangen uns entgegen und aus der dampfenden Wiese, die hinter dem Teiche lag, schoss hin und wieder der schrillende Laut des Wachtelkönigs; ein heimatlicher Frieden war überall.

Die Frau war uns voran ins Haus gegangen, mein Witt und ich setzten uns auf die Seitenbänke der Hauss-

Treppe; aber seine Leute kamen einer nach dem anderen, um zu berichten oder sich Anweisung für den folgenden Tag zu holen; dazwischen drängten sich die Hunde, Teckel und Hühnerhunde, voran das Prachtexemplar eines lohbraunen Schweizhundes; zu Gröterungen zwischen uns blieb keine Zeit. Dann erschien meine Landsmannin in der offenen Haustür und lud zum Abendessen; und als wir im behaglichen Zimmer bei einer guten Flasche alten Saardweins saßen, erzählte der Obersförster die Geschichte seines Lieblings, des Lohbraunen, den er als junges Tier von einem ruinierten Spieler gekauft hatte, und von den Heldentaten, die er schon jetzt gegen die hier insondere fühnen Wilderer verübt habe. So gerieten wir in die Jagdgeschichten, von denen eine immer die andere nach sich zog; nur einmal, in einer Pause des Gesprächs, sagte Frau Christine wie aus langem Sinnen: „Ob wohl noch die Kathe da ist, am Ende der Straße, und das Mistloch in der Haustür, durch das ich abends hinausfah, ob nicht mein Vater von der Arbeit komme? — Ich möcht doch einmal wieder hin!“

Sie sah mich an, und ich erwiderte nur: „Sie würden viel verändert finden!“ Der Obersförster aber sah ihre beiden Hände und schüttelte sie ein wenig.

„Wach auf, Christel!“ rief er. „Was wolltest Du dort? Selbst unser Gastfreund hat sich ausgebaut! Bleib bei mir, wo Du zu Hause bist — und um acht Tage kommt Dein Junge in die Sommerferien!“

Sie sah mit glücklichen Augen zu ihm auf. „Es war ja nicht so ernst gemeint, Franz Adolf!“ sagte sie leise.

Als es auf der Haussuhr vom Fluß aus Gehn schlug, brachen wir auf; der Obersförster zündete eine Kerze an und begleitete mich wie am Nachmittage die Treppe hinauf nach meinem Gastzimmer.

„Nun,“ sagte der Obersförster, nachdem er das Licht auf den Tisch gesetzt hatte, „nicht wahr, wir sind jetzt einig? Sie verstehen mich?“

Ich nickte: „Gewiß; ich weiß nun freilich, wer John Hansen ist.“

„Ja, ja,“ rief er, „aus dem Staube des Weges haben meine lieben Eltern dies Kind für mich aufgesammelt; ich dank es ihnen jeden Morgen, wenn ich beim Aufstehen dies friedliche Antlitz noch neben mir im Schlummer sehe, oder wenn sie mir vom Kissen ihren Morgengruß zünkt. Doch — gute Nacht! Auch die Vergangenheit soll schlafen!“

Wir reichten uns die Hände, und ich hörte ihn den Korridor entlang und die Treppe hinabgehen. Aber bei mir wollte die Vergangenheit nicht schlafen; ich trat an das offene Fenster und sah auf den Teich und auf die Wasserlilien, die wie Mondflimmer auf seinem dunklen Spiegel lagen; die Linden am Ufer hatten zu blühen begonnen und ihr Duft wehte im Nachthau zu mir herüber; eine mir unbekannte Vogelstimme erschallte in Pausen vom Wald her. Aber die reiche Sommernacht nahm mich nicht gefangen; vor mein inneres Auge drängten abwechselnd sich zwei alte Orte: ein verlassener Brunnen mit verrostetem Blankwerk, der in der Nähe meiner Vaterstadt auf einem weiten Felde lag, wo vor Zeiten ein Haus, eine Schinderkäthe sollte gestanden haben; als Knabe, auf einer einsamen Schmetterlingsjagd, hatte ich einst erschrocken vor ihm Halt gemacht; — was damit wechselte, war daß äußerste der kleinen Stadthäuser am Ende der Norberstraße, mit einem Strohdach, auf dem allezeit ein großer Haussaich wuchs, so niedrig, daß man's mit der Hand erreichen konnte; das Ganze zum Einstürzen verfallen und so winzig, daß kaum mehr als eine Kammer und der engste Küchenherd